

Số: 01/2025/QĐHGT-DS

V, ngày 16 tháng 01 năm 2025

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các Điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;
Căn cứ yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của người khởi kiện
Ngân hàng Chính sách xã hội và người bị kiện ông Đinh Văn Hiến và bà Vũ Thị H.

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện đề ngày 30 tháng 10 năm 2024 về việc Tranh chấp hợp đồng vay tài sản của Ngân hàng Chính sách xã hội
- Biên bản ghi nhận kết quả hoà giải ngày 24 tháng 12 năm 2024 về sự thoả thuận của các bên tham gia hoà giải sau đây:

Người khởi kiện: Ngân hàng Chính sách xã hội; Địa chỉ: Số 169, phố Linh Đ, Hoàng L, Hoàng M, Hà Nội; Người đại diện theo pháp luật ông Dương Quyết T-Chức vụ: Tổng giám đốc; Người đại diện theo ủy quyền: Ông Trịnh Ngọc H-Chức vụ: Phó giám đốc Phòng giao dịch Ngân hàng chính sách xã hội huyện V, tỉnh N.

Người bị kiện: Ông Đinh Văn H, sinh năm 1987 và bà Vũ Thị H, sinh năm 1993; Nơi cư trú: Thôn L, xã G, huyện V, tỉnh N.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hoà giải ngày 24 tháng 12 năm 2024 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật hoà giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hoà giải thành tại Tòa án của các bên đương sự cụ thể như sau:

1.1. Về số nợ: Tính đến ngày 24/12/2024 ông Đinh Văn H và bà Vũ Thị H còn nợ Ngân hàng Chính sách xã hội số tiền như sau: Nợ gốc 42.000.000 đồng; nợ lãi: 41.840.950 đồng. Tổng số tiền nợ là 83.840.950 đồng (tám mươi ba triệu tám trăm bốn mươi nghìn chín trăm năm mươi đồng).

1.2. Về nghĩa vụ thanh toán: Ông Đinh Văn H và bà Vũ Thị H phải có nghĩa vụ trả nợ cho Ngân hàng Chính sách xã hội tổng số tiền nợ là 83.840.950 đồng (tám mươi ba triệu tám trăm bốn mươi nghìn chín trăm năm mươi đồng).

Mỗi tháng ông Đinh Văn H và bà Vũ Thị H trả cho Ngân hàng Chính sách xã hội 3.000.000 đồng (ba triệu đồng) vào các ngày từ mùng 5 đến mùng 10 hàng tháng. Bắt đầu từ tháng 01 năm 2025 cho đến khi ông Đinh Văn H và bà Vũ Thị H trả nợ hết toàn bộ số tiền trên.

Ông Đinh Văn H và bà Vũ Thị H có trách nhiệm trả số tiền lãi phát sinh kể từ ngày 25/12/2024 đối với số tiền gốc được tỉnh theo mức lãi suất cơ bản tại Giấy đề nghị vay vốn kiêm phương án sử dụng vốn vay ngày 13/02/2014 và ngày 10/11/2014.

2. Chi phí hòa giải: Các bên không phải chịu.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

THẨM PHÁN

Nơi nhận:

- TAND tỉnh N;
- VKSND huyện V;
- Chi cục THADS huyện V;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ./.

Hà Thiện Thành